



Crna Gora

Ministarstvo rada, zapošljavanja
i socijalnog dijaloga

Rimski trg 46
81000 Podgorica
Crna Gora
www.gov.me/mrzs

Broj: 03-426/26-408/1

Mjesto i datum: Podgorica, 05.02.2026. godina

U skladu sa članom 4 stav 5 Pravilnika o načinu sprovođenja jednostavnih nabavki („SI list CG“ br: 16/20236, 20/2023, 36/2023, 114/2023, 49/2024 i 114/2024) Naručilac daje:

POJAŠNJENJE ZAHTJEVA ZA DOSTAVLJANJE PONUDA ZA JEDNOSTAVNU NABAVKU

Usluge: Usluge prevodjenja, šifra postupka: 107500 od 03.02.2026. godine

Pitanje: Poštovani, Možete li da nam potvrdite detalj vezano za spisak angažovanih prevodilaca i izjavu kojom ponuđač garantuje da navedeni prevodioci zadovoljavaju neophodne kriterijume. Da li te izjave treba da budu potpisane i ovjerene fizički pečatom i potpisom i elektronski? Ili je dovoljno da iste budu potpisane na jedan od ova dva načina? Unaprijed zahvalni, Srdačan pozdrav.

Odgovor: Poštovani,

Zahtjevom za dostavljanje ponuda za jednostavnu nabavku, šifra postupka: 107500, definisan je uslov: „Ponuđač je obavezan da na raspolaganju ima najmanje 7 prevodilaca za engleski jezik koji mogu biti angažovani na poslovima tokom trajanja ugovora na zahtjev naručioca, od kojih: - najmanje 2 mora imati validnu akreditaciju za prevođenje engleski jezik od Evropske komisije; - najmanje 3 moraju imati validno rješenje o postavljanju za tumača, izdato od Ministarstva pravde Crne Gore, u skladu sa Zakonom o tumačima; - i najmanje 2 moraju imati opšte prevodilačko iskustvo (pisani/usmeni prevodi). Ponuđač je dužan da dostavi spisak angažovanih prevodilaca i izjavu kojom ponuđač garantuje da navedeni prevodioci zadovoljavaju neophodne kriterijume i da će biti dostupni Naručiocu tokom trajanja ugovora.“ Isti se dokazuje Izjavom kojom ovlašćeno lice Naručioca potvrđuje broj potrebnih prevodioaca sa dokazima koji su predviđeni uslovom. Izjava treba biti potpisana na jedan od ta dva načina.

S poštovanjem,



Službenik za javne nabavke

Igor Popović